

uniř din neguřătoriř, oriř pe uniř medicř, ce
va sě dică

Bună ţeră,
Rea tocmielă? (1)

și 'ti voru rěspunde c'aci e vorba de banř; că adică mušteriiř se tocmeſc ř ca la piętă cānduř iti dař unuř procesuř, cānduř iti cum-pără ceva, cānduř te chiamă la vr'unuř bol-navuř, și că tocmiela nu e bună de feluř. Raruř, raruř de totuř se voruř găsi și de cei cariř sě sciă că *tocmielă*, vorbă vechiă, însemnăză «organisare, constituire», și că proverbul ř vrea s'aréte că «țera e bună, dérū rěu organisată»; căci rariř suntuř cei ce citesc ř cronicile și cariř potuř vedé că Simeon Dascăluř nu dice, pe timpul ř sëu, «Istoria și organisațiunea țerilor vecine», ci «Povestea și *tocmiela* altoruř țeri ce suntuř pe 'mprejuruř». (2)

Așia dérū, pe d'uă parte vechia vorbire trebuie păstrată cu stăruință; pe d'alta, espli-cată printr'unuř glosaruř de cele mai rare și mai puținuř cunoscute expresii. Indicatorul ř alfabetiř, arētându pagina unde se pote găsi tóte proverbele privitóre la cutare oriř cutare cuvéntruř, va fi uă completare din cele mai ne-merite pentru unuř așia glosaruř de vorbe. (3)

(1) PROVERBELE ROM., de Hîntescu, pagina 185.

(2) LETOPISITIELE TERII MOLDOVII edit. cit., apendicele VII, pag. 30.

(3) Rěmâne la scrupulositatea culegětoruluř ca sě facă acelař lucru pentru numele proprii de persone, localităři, etc.